

# Une exposition pittoresque : sous le signe du papillon

Autor(en): **Lemuthier, Suzanne**

Objektyp: **Article**

Zeitschrift: **Le mouvement féministe : organe officiel des publications de l'Alliance nationale des sociétés féminines suisses**

Band (Jahr): **46 (1958)**

Heft 858

PDF erstellt am: **23.07.2024**

Persistenter Link: <https://doi.org/10.5169/seals-269216>

## **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

## **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Soutenez votre "Journal" en réservant votre clientèle aux maisons et institutions qui l'utilisent pour leur publicité

**GENÈVE**

**POUR VOS TRICOTS**

toujours les

**LAINES  
DURUZ**

CROIX-D'OR 3 - GENÈVE



**DROGUERIE  
DU MOLARD**

**triponez** PLACE DU MOLARD 3



**BAUMANN-JEANERET**  
49 RUE DU STAND - 3 BÉ GEORGES FAVON

PAPETERIE  
FOURNITURES ET  
MEUBLES DE BUREAU

L'OUVROIR DE L'UNION DES FEMMES

vous offre dans son magasin

**AUX PETITS LUTINS**

9, rue de la Fontaine  
un grand choix de

**tabliers, vêtements d'enfants,  
lingerie**

**LA MAISON DU THÉ**

Importe directement ses réputés 4, Tour de l'Île - Genève  
DIXON'S CEYLON TEAS Service à domicile  
Téléphone 24 99 28



**OPTIQUE MODERNE**  
ALBERT KRAUER GENÈVE  
OPTICIEN DIPLÔMÉ RUE DU M<sup>Y</sup>-BLANC 8  
MAITRISE FÉDÉRALE



Une situation intéressante dans une belle profession!

**Institut Burklen**

STENOGRAPHE GRANDJEAN  
9, rue du Vieux-College - Genève  
Téléphone 25 99 99  
Dactylographie - Prises de discours  
Enseignement - Secrétariat  
Séances de Consultation  
en toutes langues  
Démonstrations et leçons  
d'essai gratuites



**Waterman  
à cartouche  
d'encre**

**PAPETERIE BRIQUET** Rue du Marché 39  
GENÈVE Téléphone 25 99 93



**Léon Smulovic**

• HORLOGERIE  
• BIJOUTERIE

5, Terrassière  
Téléphone 36 54 89  
Genève

Directrice de collège

Mlle Rolande Gaillard, qui est licenciée en lettres et qui était dès septembre 1955 sous-directrice de Collège secondaire de Villamont, à Lausanne, a été nommée directrice de cet établissement, le 14 mars. Elle est fille d'Auguste Gaillard, qui a été conseiller municipal à Lausanne, et a enseigné d'abord à l'École supérieure-collège d'Orbe et dès janvier 1946, à l'École supérieure de commerce à Lausanne.

Une exposition pittoresque

**Sous le signe du Papillon**

par notre correspondante à Paris

L'exposition du Musée de Courbevoie placée « sous le signe du papillon », ne se borne pas à nous faire admirer de prodigieux et chatoyants lépidoptères. Son conservateur, M. Georges Poisson, a su grouper tapisseries, soieries, meubles, manuscrits et tableaux, de manière artistique, en évitant l'écueil de la pédagogie.

On se sent rafraîchi, détendu, en contemplant la gravure de tête d'un ouvrage du siècle dernier traitant de la vie des insectes : toute cette belle jeunesse armée de filets à papillons, comme elle nous change de nos petits gangsters avec leurs mitraillettes!

Au hasard des salles et parmi les papillons exotiques de Guyane, l'Urania émaillé comme une châsse, les grands Sylvains et les petits Argus, voici une soierie parsemée d'ailes, destinée au salon de l'impératrice Marie-Louise à Versailles. Des bijoux, des souverres, des tapisseries, un guéridon incrusté de laque, évoquent des papillons, multiples et diaprés...

La grande Colette, pour finir sur une note récente, n'a-t-elle pas donné son texte à un livre merveilleusement illustré? C'est là, vraiment, une exposition originale et charmante, bien propre à favoriser le rêve et l'évasion...

Suzanne Lemuthier.

**Exposition nationale 1964**

Nominations féminines

Les associations féminines sont représentées par neuf femmes auprès de la Haute Commission de l'Exposition nationale suisse de 1964, à savoir : Mlle Marie Zwahlen, présidente de l'Union des paysannes suisses, de Genève; Mme Louba Buenzod, présidente de la section vaudoise de la Société suisse des femmes peintres, sculpteurs et décorateurs, de Lausanne; Mme Yvonne Darbre, présidente romande de la Ligue suisse des femmes catholiques, de Lausanne; l'Alliance de sociétés féminines suisses est représentée par M<sup>me</sup> Denise Berthoud, présidente, de Neuchâtel, Mlle Elisabeth Nägeli, première vice-présidente, de Winterthur, et Mlle Felicina Colombo, de Bellinzzone-Pedemonte. Parmi les associations cantonales vaudoises et locales, le Cartel vaudois des associations féminines est représenté par Mme Simone Jaccottet, présidente, de Lausanne, et l'Union des femmes de Lausanne par Mme Isabelle Kravenbühl, de Lausanne. Mme Erica Carrard, de Cully, spécialiste des questions économiques, a été nommée membre du comité d'organisation de cette exposition; à ce titre, elle fait également partie de la Haute Commission

Le Japon a organisé, le 10 avril, sous le patronage du ministre des travaux publics, la 10<sup>me</sup> semaine féminine (10th Women's Week) en commémoration de l'introduction du suffrage féminin en 1946.

*Mme maison de classe*

consacrée uniquement à la mode féminine, masculine et enfantine

*Byron Genre*

NOUVEAUTÉS

Si vous allez à l'Exposition de Bruxelles

« Au bureau de notre Conseil national, 74, rue de Namur, vous trouverez toujours, de 9 à 18 heures, plusieurs de nos membres qui se feront un plaisir de vous renseigner sur tout ce que vous aimeriez voir en Belgique. Dans les salons de son club (même adresse), le Conseil National est à même de vous offrir des rafraîchissements et un peu de repos avant ou après la visite de l'Exposition.

Si vous nous téléphonez dès votre arrivée (Nos 11 41 74 ou 12 93 13), vous serez certaine de pouvoir rencontrer un de nos membres parlant votre langue.

Pour trouver à vous loger à Bruxelles, nous vous conseillons d'adresser bien avant votre arrivée une lettre à « Logexpo- », 35, rue Belliard, Bruxelles, une agence officielle qui vous procurera des chambres de toutes catégories de prix. »

Saffa 58

Les Grisons sont à l'honneur, avec la Saffa 1958, car c'est la photographie d'une jeune fille de ce canton qui orne l'affiche verte et blanche si caractéristique de la Saffa 1958 : une belle tête de femme, au regard franc et direct, sans permanente ni sourcils gominés ni lèvres peintes, une grande fille toute simple de chez nous, à l'expression intelligente, qui sourit à la vie et va avec confiance vers l'avenir. Cette jeune femme, depuis qu'est sortie l'affiche, a obtenu son diplôme d'architecte; elle est aujourd'hui conductrice des

travaux au pavillon suisse de l'Exposition universelle de Bruxelles. L'auteur de l'affiche, Mlle Nelly Rudin, a été bien inspirée d'orner son placard d'une tête de femme authentiquement de chez nous, qu'on sent solide, courageuse, consciente des vraies valeurs, de préférence à une poupée à la mode, à la tête vide, qui a pour idéal des actrices de cinéma.

Concours organisé par la Radiodiffusion suisse à la Saffa 58

Mes Pernette Chaponnière, Genève, Monique Laederach, Serrières/Neuchâtel, et Camille Hornung, Genève, ont remporté respectivement le premier, deuxième et troisième prix pour une pièce en langue française, tandis que Mlle Felicina Colombo, Locarno, et Mme Elsa Franconi-Poretto, Lugano, se voyaient décerner les deuxième et troisième prix par le studio de Monte Ceneri. Les lauréates du studio de Beromunster sont : Maria Simmen, Lucerne, Erika Gertrud Schubiger, Kronbühl/St-Gall et Emmi Streiff, Schwanden/Glaris. Les prix pour le concours en langue romanche ont été attribués à Urschla Cortés, Scuol, et Dorli Rabeth, Domat.

Le Conseil d'Etat du canton de Zurich a nommé Mme Margrit Bobren-Hærni, avocate, membre de la deuxième commission de recours en matière fiscale, dès le 1er janvier 1958.

Chaux-de-Fonds	FOYER DSR Rue des Chemins-de-Fer 7
Genève	RESTAURANT DES FALAISES Quai du Rhône 47
Lausanne	RESTAURANT LE CARILLON Rue des Terreaux 22
	RESTAURANT DE ST-LAURENT Rue St-Laurent 2
Le Locle	RESTAURANT BON-ACCUEIL Rue Calame 13
Martigny	RESTAURANT LE CARILLON Rue du Rhône 1
Neuchâtel	RESTAURANT NEUCHATELOIS Faubourg du Lac 17
Nyon	RESTAURANT SANS ALCOOL DSR Avenue Viollier 11

Budget restreint  
mange à sa faim

dans les restaurants du  
**DSR**  
DÉPARTEMENT SOCIAL ROMANDE

**CANTON DE VAUD**

Detailles et nappes de Gruyère  
Toiles et tissages à la main

**Art Rustique Suisse**

**H. CUÉNOUD**  
Av. du Théâtre 1  
vis-à-vis du Théâtre  
Tél. 22 31 20  
Lausanne

Travail artisanal du pays  
Blouses paysannes  
Pailles tissées  
Poteries et bois sculptés  
Grand choix de foulards imprimés  
avec plan de Lausanne et autres  
Santons suisses et valaisans

Spécialité : La fiche comptable

**Imprimerie Th. Ebechard**



LAUSANNE  
Terreaux 8  
Téléphone 223383

Pour vous Mesdames **CORSETS GABY**  
La maison spécialisée  
vous rendra la taille fine et souple  
Sur mesure - Réparations - Transformations  
**M. Auras-Rossier** - Ancien-Port 6 - Vevey

**RESTAURANT DU PORT**  
ROLLE E. LARPIN

Spécialités filets de perches  
Friture - Vins 1<sup>er</sup> choix

Epicerie fine et **Maison**  
Produits de régimes **JACCARD - ARDIN**  
**V E V E Y** Simplon 33 - Tél. 5 22 41

**Fédération des Unions de Femmes  
du canton de Vaud - Rolle 22 mai**

43<sup>me</sup> assemblée générale

10 h. 15 Salle de « La Fraternelle », près du Temple :

1. Bienvenue
2. Appel des déléguées
3. Lecture du procès-verbal
4. Rapport du comité
5. Rapports de la trésorière et des vérificatrices
6. « Le cancer et sa prophylaxie », par Mme Dr C. Kousmine

12 h. 30 Hôtel de la Tête-Noire : Dîner (5 fr., service compris)

14 h. 15 Salle de « La Fraternelle » : « Sans ou avec » par la directrice de la maison de détention, Sœur B. Mayor « Rolle » par M. W. Peter

16 h. Thé offert par l'Union des Femmes de Rolle

Vente des paquets-surprise  
Les séances sont publiques.

**CARNET DE LA QUINZAINE**

**Vendredi 9 mai** Lausanne  
Lyceum (rue de Bourg 29), 20 h. 30. Séance mensuelle consacrée à la propagande. Exposés de deux jeunes conférencières.

**Dimanche 11 mai** Genève  
Lyceum, 3, Prom. du Pin, 20 h. 30. Récital de chant par Elaine Hay, cantatrice, au piano, Liselotte Born.

**Dimanche 18 mai** Genève  
Lyceum, 3, Prom. du Pin, 20 h. 30. Récital de chant par Jos. Ruche, cantatrice, au piano, Claire Pallard.

**Jedi 22 mai** Genève  
Musée Rath, 20 h., Visite de l'exposition « La Grande Famille des hommes ».

**Du 12 au 16 mai** Genève  
Bâtiment électoral. 11<sup>le</sup> Conférence internationale de protection civile. La radioactivité, ses conséquences et les mesures de protection (séances, films, exposition).

**Jedi 29 mai** Genève  
Mirador, (24, rue Mont-Blanc, 1<sup>er</sup> étage), 20 h. 30. Femmes de carrières libérales et commerciales, conférence avec projections par J. Leclerc : Cinq semaines aux Indes.



**Bien acheter,  
c'est épargner**

dans les **PATES**  
exigez **ROLLE**

IMPRIMERIE NATIONALE — GENÈVE